

**Please read and save these instructions. Read carefully before attempting to assemble, install, operate or maintain the product described. Protect yourself and others by observing all safety information. Failure to comply with instructions could result in personal injury and/or property damage! Retain instructions for future reference.**

# Dayton® Welded Stainless Steel Cart

## Description

Dayton delivery stainless cart have a maximum load capacity of 1200 lbs, and are designed for knocked down, ideal for hospital and food service.

## Unpacking

- Handle carefully, check the packing list to account for all item.
- After unpacking the unit, inspect carefully for any damage that may have occurred during transit.
- Check for missing, dented, damaged, or lose parts.
- Every unit is thoroughly tested and inspected prior to shipment. However, it is possible that the unit may incur damage during transit. If damage is noticed when unloading, make a note of it on the Bill of Lading. Remove all packing and strapping material, then inspect damage.

IF DAMAGE IS EVIDENT, FILE A CLAIM WITH THE FREIGHTCARRI

## Specifications

Model	Load Cap. (Lbs.)	Lip edge	Number of Shelf	Size of Shelf(inch) W" X D" X H"	Size of wheel(inch)
11A454	1200	1 3/4"	2	18 X 24 X 35	5
11A456	1200	1 3/4"	2	18 X 30 X 35	5
11A458	1200	1 3/4"	2	18 X 36 X 35	5
11A460	1200	1 3/4"	2	24 X 36 X 35	5
11A462	1200	1 3/4"	2	24 X 48X 35	5
11A464	1200	1 3/4"	2	30 X 48X 35	5
11A466	1200	1 3/4"	2	30 X 60X 35	5
11A455	1200	1 3/4"	3	18 X 24 X 35	5
11A457	1200	1 3/4"	3	18 X 30 X 35	5
11A459	1200	1 3/4"	3	18 X 36 X 35	5
11A461	1200	1 3/4"	3	24 X 36 X 35	5
11A463	1200	1 3/4"	3	24 X 48X 35	5
11A465	1200	1 3/4"	3	30 X 48X 35	5
11A467	1200	1 3/4"	3	30 X 60X 35	5
11A468	1200	3"	2	18 X 30 X 35	5
11A469	1200	3"	2	18 X 36 X 35	5
11A470	1200	3"	2	24 X 36 X 35	5

## General Safety Information

Read and follow safety instructions.

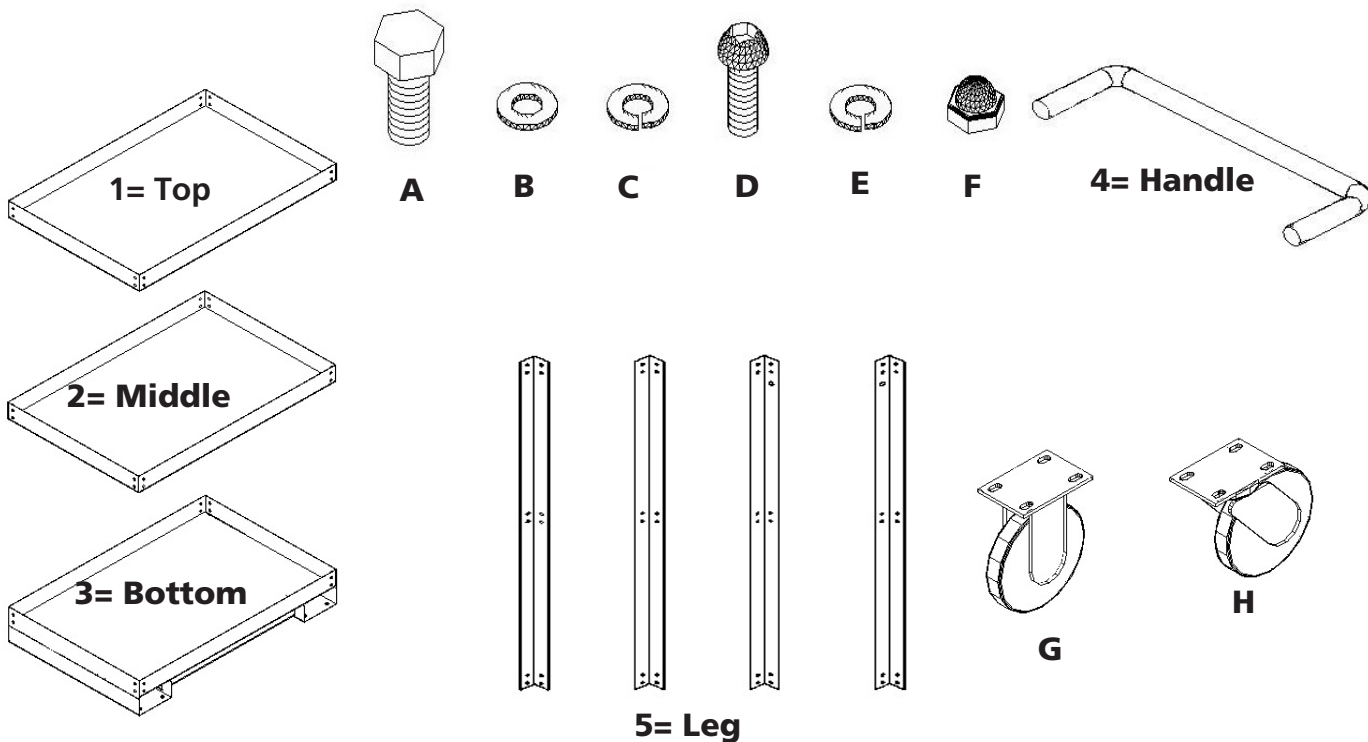
Warning (never exceed the maximum capacity of the stainless cart )

1. Check screws for proper tightness regularly to avoid possible damage to delivery cart.
2. Maximum rated load capacity is for evenly distributed loads.
3. Periodically check unit for damage that might cause unsafe operation.
4. Only use identical replacement parts for repair.
5. Use extreme caution when moving on uneven floors.
6. Do not leave delivery carts on slanted surfaces, such as ramps, to prevent carts from rolling or tipping.

# Dayton® Welded Stainless Steel Cart

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

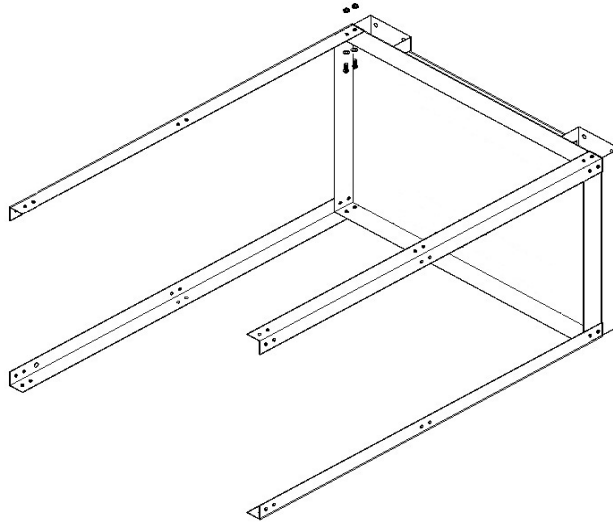
	A	Hex Head Bolts 5/16"	18 PCS
	B	Washers 5/16"	18 PCS
	C	Lock Washers 5/16"	18 PCS
<b>2-tier</b>	D	Socket Head Bolts	32 PCS
<b>Trolley</b>	E	Lock Washers 1/4"	32 PCS
<b>Unit</b>	F	Acorn Nuts	32 PCS
<b>3-tier</b>	D	Socket Head Bolts	48 PCS
<b>Trolley</b>	E	Lock Washers 1/4"	48 PCS
<b>Unit</b>	F	Acorn Nuts	48 PCS
	G	Rigid Casters	2 PCS
	H	Swivel Casters	2 PCS
	1	Top Shelf	1 PCS
	2	Middle Shelf	1 PCS
		Special note: For the 2-tier trolley unit, this piece of middle shelf is not included	
	3	Bottom Shelf	1 PCS
	4	Handle	1 PCS
	5	Legs	4 PCS



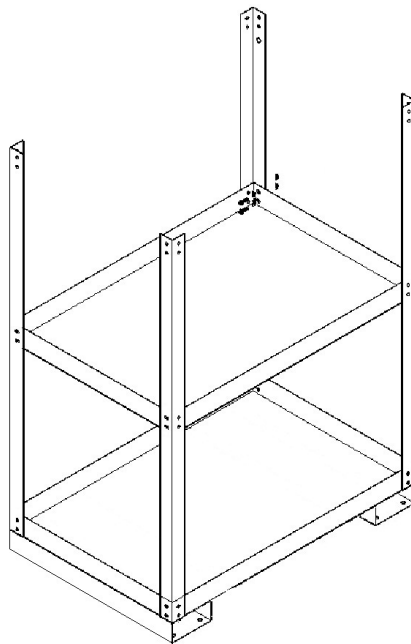
ENGLISH

# Dayton<sup>®</sup> Welded Stainless Steel Cart

1. Secure the bottom shelf to the legs with supplied Socket Head Bolts (D), split lock washers (E), and acorn nuts (F) as illustrated. Acorn nuts should be on the outside of the unit. Hand tighten only until assembly is complete, then tighten to secure.

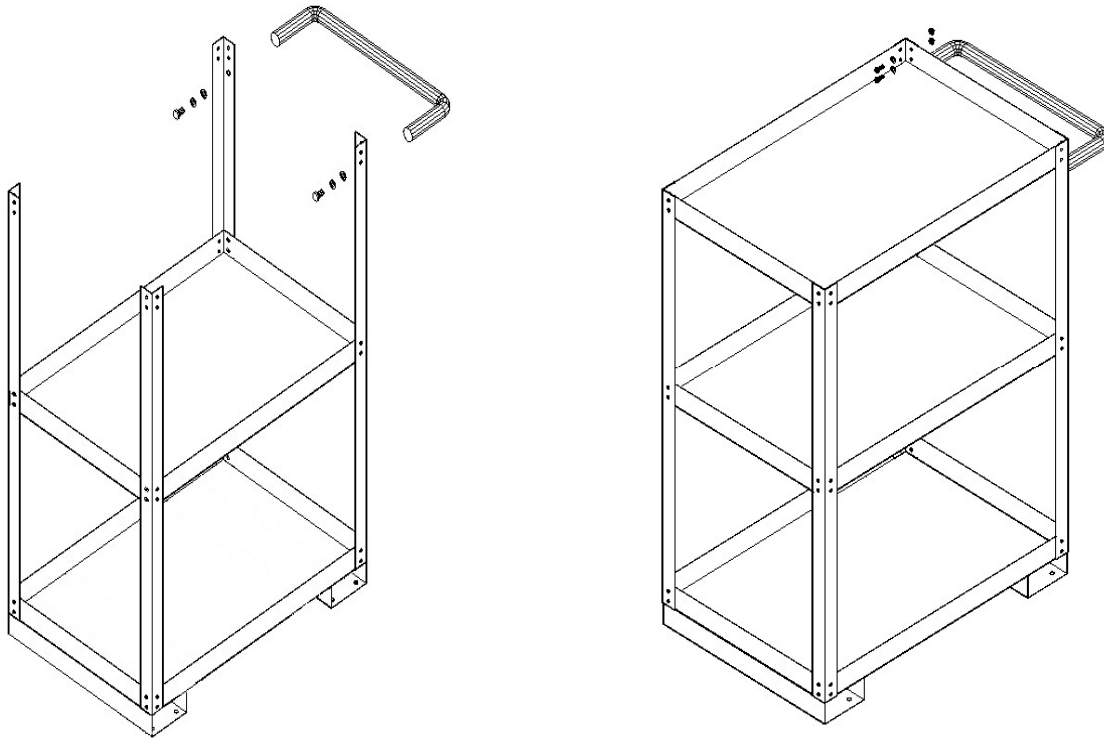


2. Secure the bottom shelf to the legs with supplied Socket Head Bolts (D), split lock washers (E), and acorn nuts (F) as illustrated. Acorn nuts should be on the outside of the unit. Hand tighten only until assembly is complete, then tighten to secure.



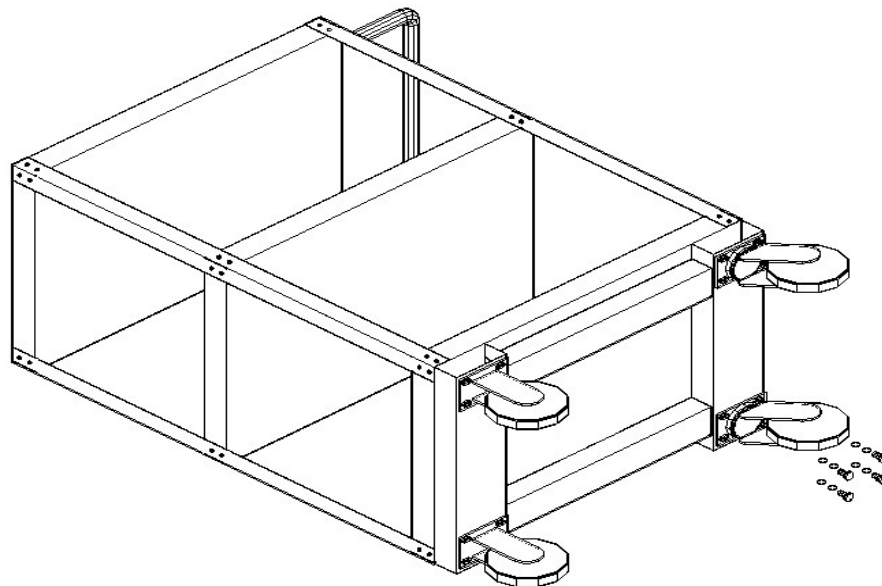
# Dayton® Welded Stainless Steel Cart

3. Secure the handle to the legs with supplied 5/16" Hex Head Bolts (A) first, and then repeat STEP 2 for top shelf as shown. TIGHTEN ALL NUTS AND SCREWS AT THIS STAGE.



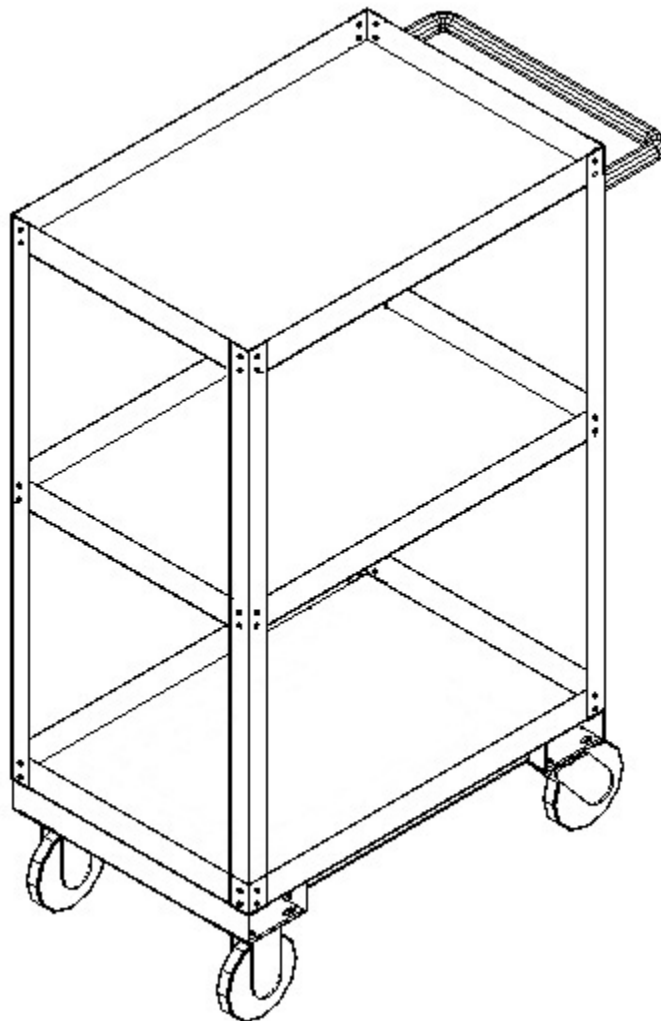
E  
N  
G  
L  
I  
S  
H

4. Insert swivel casters on the four corners and place 5/16" Hex Head Bolts (A), washers (B), split lock washers (C), through caster plate & bottom shelf. Tighten securely.



# Dayton<sup>®</sup> Welded Stainless Steel Cart

5. The trolley is now ready for use.



E  
N  
G  
L  
I  
S  
H

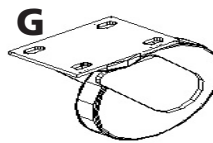
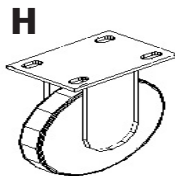
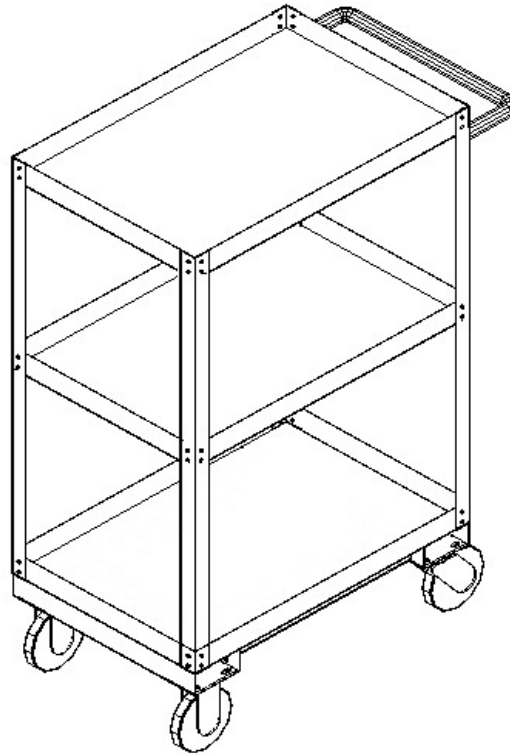
**For Repair Parts, call 1-800-323-0620**

**24 hours a day - 365 days a year**

Please provide the following information:

- Model number
- Serial number (if any)
- Part description and number as shown in parts list

E  
N  
G  
L  
I  
S  
H



**Repair Parts List for Welded Stainless Steel Cart**

Repair Parts	Description	Part Number	Qty
H	5" Rigid Caster with hardware	MH11A45401G	1
G	5" Swivel Caster with hardware	MH11A45402G	1

Others are not provided as repair parts.



# Dayton® Welded Stainless Steel Cart

## LIMITED WARRANTY

**DAYTON ONE-YEAR LIMITED WARRANTY.** DAYTON® WELDED STAINLESS STEEL CART, MODELS COVERED IN THIS MANUAL, ARE WARRANTED BY DAYTON ELECTRIC MFG. CO. (DAYTON) TO THE ORIGINAL USER AGAINST DEFECTS IN WORKMANSHIP OR MATERIALS UNDER NORMAL USE FOR ONE YEAR AFTER DATE OF PURCHASE. ANY PART WHICH IS DETERMINED TO BE DEFECTIVE IN MATERIAL OR WORKMANSHIP AND RETURNED TO AN AUTHORIZED SERVICE LOCATION, AS DAYTON DESIGNATES, SHIPPING COSTS PREPAID, WILL BE, AS THE EXCLUSIVE REMEDY, REPAIRED OR REPLACED AT DAYTON'S OPTION. FOR LIMITED WARRANTY CLAIM PROCEDURES, SEE "PROMPT DISPOSITION" BELOW. THIS LIMITED WARRANTY GIVES PURCHASERS SPECIFIC LEGAL RIGHTS WHICH VARY FROM JURISDICTION TO JURISDICTION.

**LIMITATION OF LIABILITY.** TO THE EXTENT ALLOWABLE UNDER APPLICABLE LAW, DAYTON'S LIABILITY FOR CONSEQUENTIAL AND INCIDENTAL DAMAGES IS EXPRESSLY DISCLAIMED. DAYTON'S LIABILITY IN ALL EVENTS IS LIMITED TO AND SHALL NOT EXCEED THE PURCHASE PRICE PAID.

**WARRANTY DISCLAIMER.** A DILIGENT EFFORT HAS BEEN MADE TO PROVIDE PRODUCT INFORMATION AND ILLUSTRATE THE PRODUCTS IN THIS LITERATURE ACCURATELY; HOWEVER, SUCH INFORMATION AND ILLUSTRATIONS ARE FOR THE SOLE PURPOSE OF IDENTIFICATION, AND DO NOT EXPRESS OR IMPLY A WARRANTY THAT THE PRODUCTS ARE MERCHANTABLE, OR FIT FOR A PARTICULAR PURPOSE, OR THAT THE PRODUCTS WILL NECESSARILY CONFORM TO THE ILLUSTRATIONS OR DESCRIPTIONS. EXCEPT AS PROVIDED BELOW, NO WARRANTY OR AFFIRMATION OF FACT, EXPRESSED OR IMPLIED, OTHER THAN AS STATED IN THE "LIMITED WARRANTY" ABOVE IS MADE OR AUTHORIZED BY DAYTON.

**Technical Advice and Recommendations, Disclaimer.** Notwithstanding any past practice or dealings or trade custom, sales shall not include the furnishing of technical advice or assistance or system design. Dayton assumes no obligations or liability on account of any unauthorized recommendations, opinions or advice as to the choice, installation or use of products.

**Product Suitability.** Many jurisdictions have codes and regulations governing sales, construction, installation, and/or use of products for certain purposes, which may vary from those in neighboring areas. While attempts are made to assure that Dayton products comply with such codes, Dayton cannot guarantee compliance, and cannot be responsible for how the product is installed or used. Before purchase and use of a product, review the product applications, and all applicable national and local codes and regulations, and be sure that the product, installation, and use will comply with them.

Certain aspects of disclaimers are not applicable to consumer products; e.g., (a) some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you; (b) also, some jurisdictions do not allow a limitation on how long an implied warranty lasts, consequently the above limitation may not apply to you; and (c) by law, during the period of this Limited Warranty, any implied warranties of implied merchantability or fitness for a particular purpose applicable to consumer products purchased by consumers, may not be excluded or otherwise disclaimed.

**Prompt Disposition.** A good faith effort will be made for prompt correction or other adjustment with respect to any product which proves to be defective within limited warranty. For any product believed to be defective within limited warranty, first write or call dealer from whom the product was purchased. Dealer will give additional directions. If unable to resolve satisfactorily, write to Dayton at address below, giving dealer's name, address, date, and number of dealer's invoice, and describing the nature of the defect. Title and risk of loss pass to buyer on delivery to common carrier. If product was damaged in transit to you, file claim with carrier.

**Manufactured for Dayton Electric Mfg. Co., 5959 W. Howard St., Niles, Illinois 60714-4014 U.S.A.**



Por favor lea y guarde estas instrucciones. Lea detenidamente antes de intentar montar, instalar, operar o realizar un mantenimiento en el producto descrito. Protéjase y proteja a los demás mediante la observación de toda la información de seguridad. El incumplimiento de las instrucciones podría resultar en lesiones personales y/o daños a propiedad. Guarde las instrucciones para la referencia futura.

# Carretill de Acero Inoxidable Soldado de Dayton®

## Descripción

La carretilla de acero inoxidable de entrega de Dayton tiene una capacidad máxima de carga de 1.200 libras, y es diseñada para derribado, ideal para el hospital y servicio de alimentos.

## Desembalaje

- Maneje con cuidado, verifique la lista de empaque para contar todos los ítems.
- Después de desembalar la unidad, inspeccione cuidadosamente para detectar cualquier daño que pueda haber ocurrido durante el tránsito.
- Compruebe si hay piezas faltantes, abolladas, dañadas o perdidas.
- Cada unidad está completamente probada e inspeccionada antes de la entrega. Sin embargo, es posible que la unidad sufra daños durante el transporte. Si se observa el daño durante la descarga, tome nota de eso en el Conocimiento de Embarque. Quite todo el embalaje y los materiales atados, luego inspeccione los daños. SI EL DAÑO ES EVIDENTE; PRESENTE UNA RECLAMACIÓN CONTRA LA COMPAÑÍA DE TRANSPORTE

## Información de Seguridad General

Lea y siga las instrucciones de seguridad.

Advertencia (nunca exceda la capacidad máxima de la carretilla de acero inoxidable)

1. Compruebe los tornillos de ajuste adecuado con regularidad para evitar los daños posibles a la carretilla de entrega.
2. La capacidad máxima de carga nominal es para las cargas distribuidas uniformemente.
3. Verifique periódicamente la unidad para los daños que puedan causar una operación peligrosa.
4. Sólo utilice las piezas de repuesto idénticas para la reparación.
5. Preste suficiente atención al mover en los suelos no planos.
6. No deje las carretillas de entrega en las superficies inclinadas tales como las rampas para evitar el vuelco o la inclinación de las carretillas.

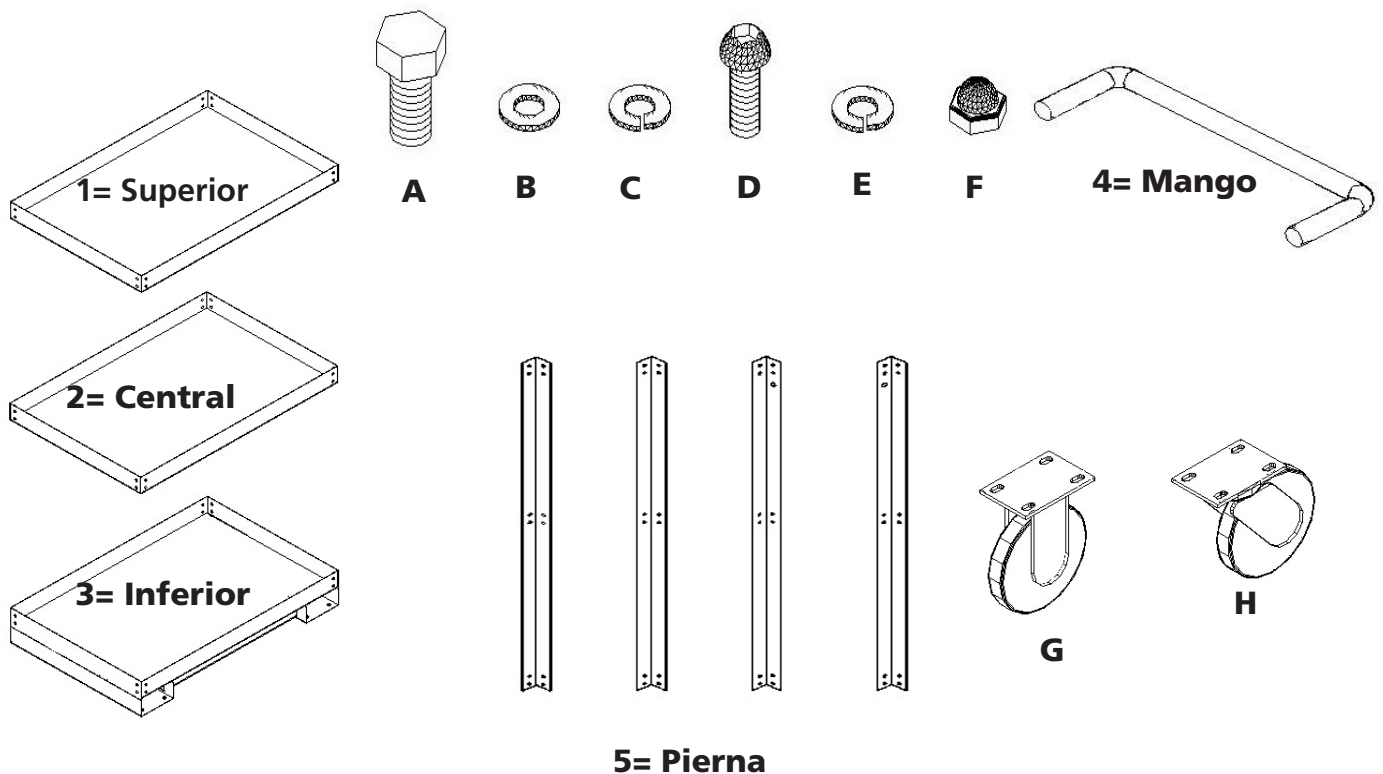
## Especificaciones

Modelo	Cap. carga (Lbs.)	Borde labio	No. de estante	Tam. estante (pulg.) W" X D" X H"	Tam. De rueda(pulg.)
11A454	1200	1 3/4"	2	18 X 24 X 35	5
11A456	1200	1 3/4"	2	18 X 30 X 35	5
11A458	1200	1 3/4"	2	18 X 36 X 35	5
11A460	1200	1 3/4"	2	24 X 36 X 35	5
11A462	1200	1 3/4"	2	24 X 48X 35	5
11A464	1200	1 3/4"	2	30 X 48X 35	5
11A466	1200	1 3/4"	2	30 X 60X 35	5
11A455	1200	1 3/4"	3	18 X 24 X 35	5
11A457	1200	1 3/4"	3	18 X 30 X 35	5
11A459	1200	1 3/4"	3	18 X 36 X 35	5
11A461	1200	1 3/4"	3	24 X 36 X 35	5
11A463	1200	1 3/4"	3	24 X 48X 35	5
11A465	1200	1 3/4"	3	30 X 48X 35	5
11A467	1200	1 3/4"	3	30 X 60X 35	5
11A468	1200	3"	2	18 X 30 X 35	5
11A469	1200	3"	2	18 X 36 X 35	5
11A470	1200	3"	2	24 X 36 X 35	5

# Carretilla de Acero Inoxidable Soldado de Dayton®

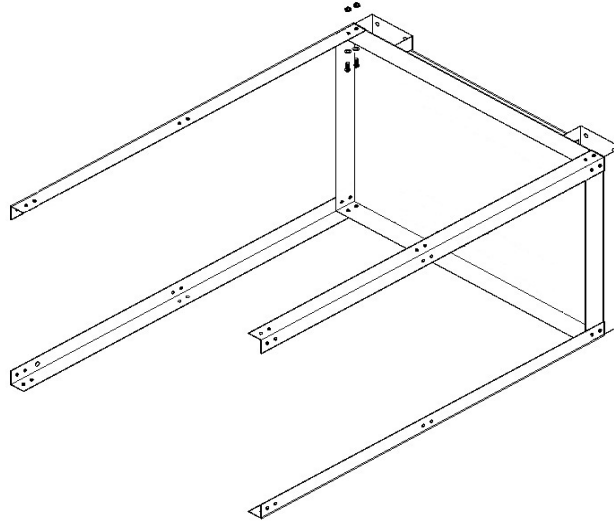
## INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

	A	Tornillos de cabeza hexagonal 5/16"	18 PIEZAS
	B	Arandelas 5/16"	18 PIEZAS
	C	Arandelas de seguridad 5/16"	18 PIEZAS
- Carretilla 2 niveles	D	Tornillos de cabeza hueca	32 PIEZAS
	E	Arandelas de seguridad 1/4"	32 PIEZAS
	F	Tuercas Acorn	32 PIEZAS
- Carretilla 3 niveles	D	Tornillos de cabeza hueca	48 PIEZAS
	E	Arandelas de seguridad 1/4"	48 PIEZAS
	F	Tuercas Acorn	48 PIEZAS
	G	Ruedas fijas	2 PIEZAS
	H	Ruedas giratorias	2 PIEZAS
	1	Estante superior	1 PIEZAS
	2	Estante central	1 PIEZAS
	Nota especial: Para la carretilla de 2 niveles este estante central no es incluido.		
	3	Estante inferior	1 PIEZAS
	4	Mango	1 PIEZAS
	5	Piernas	4 PIEZAS

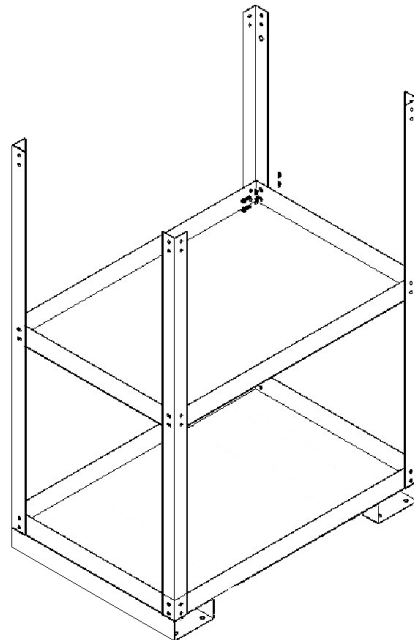


# Carretilla de Acero Inoxidable Soldado de Dayton®

1. Sujete el estante inferior en las piernas con los Tornillos de Cabeza Hueca (D), arandelas de cierre divididas (E), y tuercas acorn (F) suministrados como se ilustra. Las tuercas acorn deben estar en el exterior de la unidad. Apriete a mano sólo hasta que se termine el montaje, luego apriete para sujetarlas.

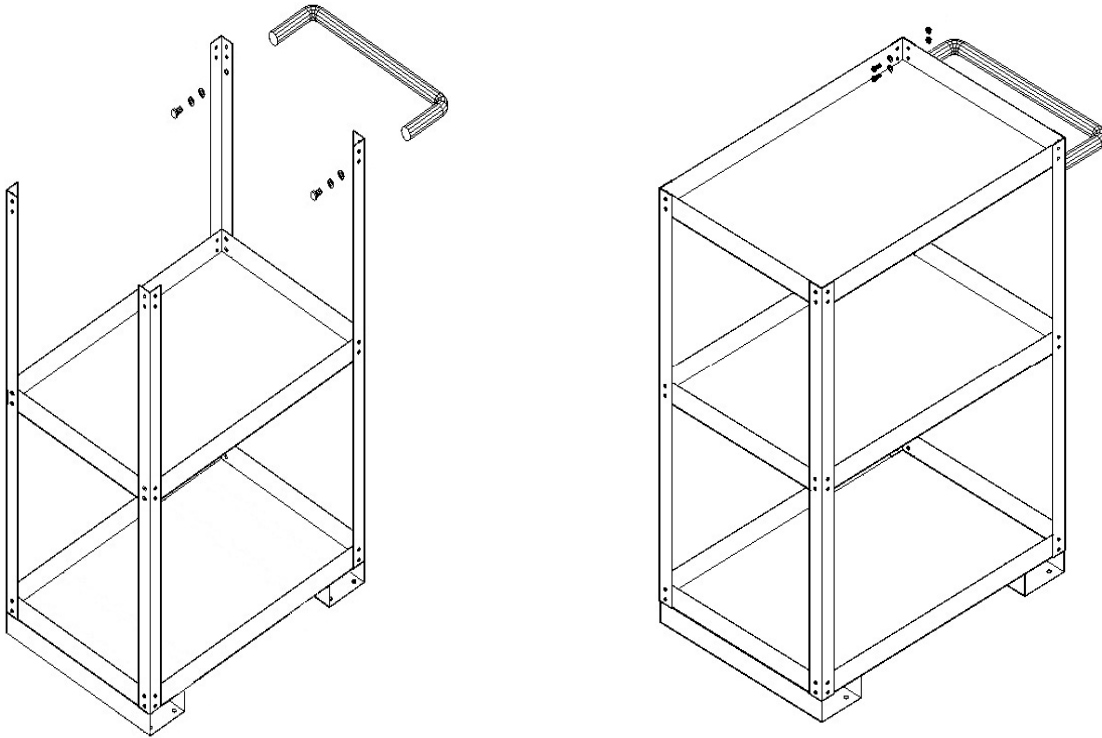


2. Sujete el estante inferior en las piernas con los Tornillos de Cabeza Hueca (D), arandelas de cierre divididas (E) y tuercas acorn (F) suministrados como se ilustra. Las tuercas acorn deben estar en el exterior de la unidad. Apriete a mano sólo hasta que se termine el montaje, luego apriete para sujetarlas.

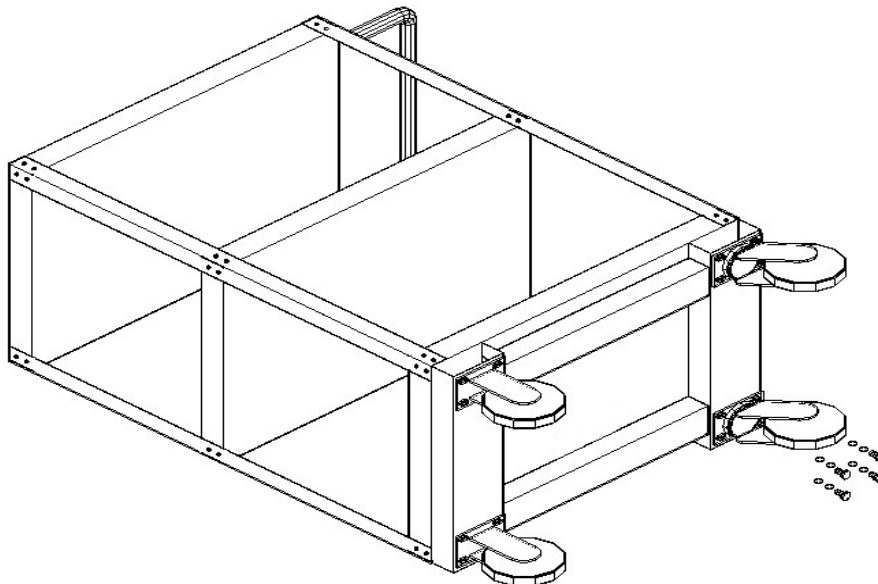


# Carretilla de Acero Inoxidable Soldado de Dayton®

3. Primero, sujete el mango a las piernas con los Tornillos de Cabeza Hexagonal de 5/16" (A) suministrados, luego repita el PASO 2 para el estante superior como se muestra. APRIETE TODAS LAS TUERCAS Y TORNILLOS EN ESTA ETAPA

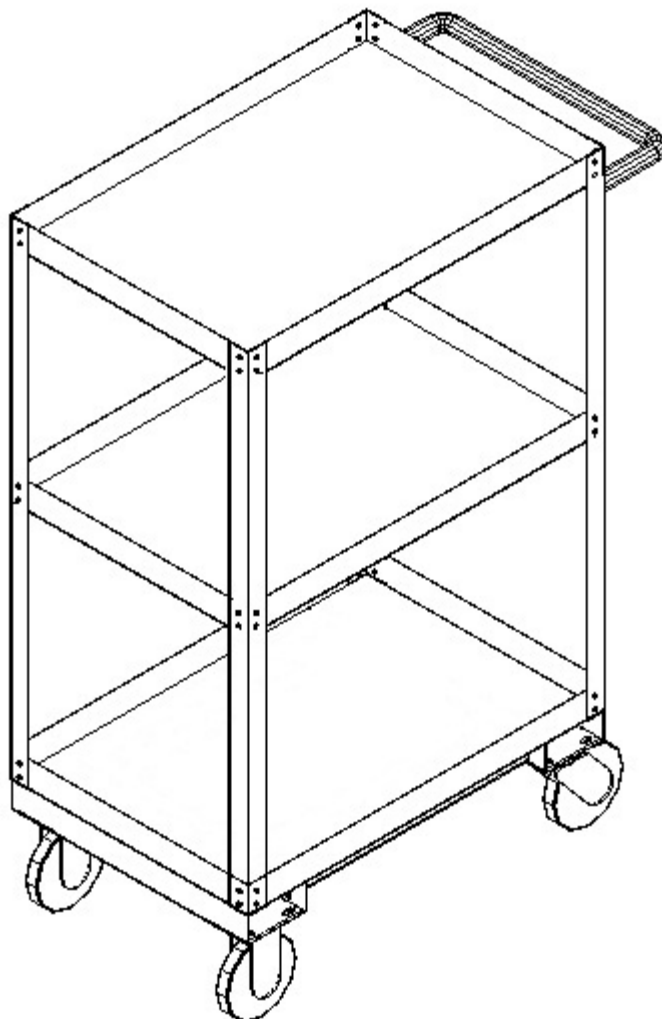


4. Inserte las ruedas giratorias en las cuatro esquinas y coloque los Tornillos de Cabeza Hueca de 5/16" (A), arandelas (B), arandelas de cierre divididas (C), a través de la placa de ruedas y el estante inferior. Apriete bien.



# Carretilla de Acero Inoxidable Soldado de Dayton®

5. Ahora la carretilla ya está lista para el uso.



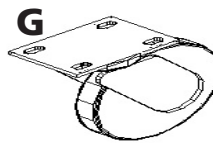
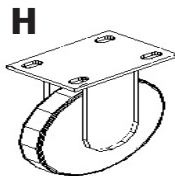
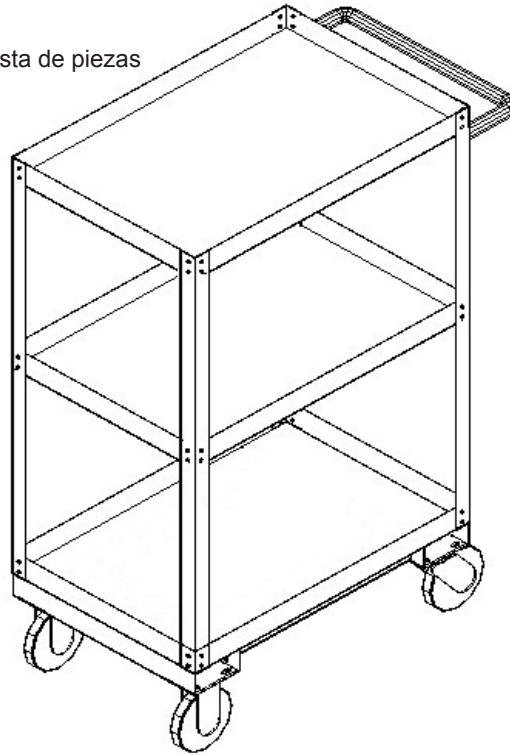
E  
S  
P  
A  
Ñ  
O  
L

**Para las piezas de repuesto, llame a 1-800-323-0620**

**24 horas por día- 365 días por año**

Por favor proporcione la información siguiente:

- Número de modelo
- Número de serie (en su caso)
- Descripción y número de la pieza como se muestra en la lista de piezas



**Lista de Piezas de Repuesto para la Carretilla de Acero Inoxidable Soldado**

Piezas de repuesto	Descripción	Número de parte	Cant.
H	Rueda fija de 5" con hardware	MH11A45401G	1
G	Rueda giratoria de 5" con hardware	MH11A45402G	1

Otros no son suministrados como pieza de repuesto

E  
S  
P  
A  
Ñ  
O  
L



# Carretilla de Acero Inoxidable Soldado de Dayton®

## GARANTIA LIMITADA

**GARANTIA LIMITADA DE DAYTON POR UN AÑO.** CARRETILLA DE ACERO INOXIDABLE SOLDADO DE DAYTON® ORIGINAL QUE LOS MODELOS TRATADOS EN ESTE MANUAL DE LAS CARRETILLAS PORTADORAS DE MAQUINAS EXPENDEDORAS DAYTON® ESTAN LIBRES DE DEFECTOS EN LA MANO DE OBRA O EL MATERIAL, CUANDO SE LES SOMETE A USO NORMAL, POR UN AÑO A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA. CUALQUIER PARTE QUE SE HALLE DEFECTUOSA, YA SEA EN EL MATERIAL O EN LA MANO DE OBRA, Y SEA DEVUELTA (CON LOS COSTOS DE ENVIO PAGADOS POR ADELANTADO) A UN CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO DESIGNADO POR DAYTON, SERA REPARADA O REEMPLAZADA (NO EXISTE OTRA POSIBILIDAD) SEGUN LO DETERMINE DAYTON. PARA OBTENER INFORMACION SOBRE LOS PROCEDIMIENTOS DE RECLAMO CUBIERTOS EN LA GARANTIA LIMITADA, VEA LA SECCION "ATENCION OPORTUNA" QUE APARECE MAS ADELANTE. ESTA GARANTIA LIMITADA CONFIERE AL COMPRADOR DERECHOS LEGALES ESPECIFICOS QUE VARIAN DE JURISDICCION A JURISDICCION.

**LIMITES DE RESPONSABILIDAD.** EN LA MEDIDA EN QUE LAS LEYES APLICABLES LO PERMITAN, LA RESPONSABILIDAD DE DAYTON POR LOS DAÑOS EMERGENTES O INCIDENTALES ESTA EXPRESAMENTE EXCLUIDA. LA RESPONSABILIDAD DE DAYTON EXPRESAMENTE ESTA LIMITADA Y NO PUEDE EXCEDER EL PRECIO DE COMPRA PAGADO POR EL ARTICULO.

**EXCLUSION DE RESPONSABILIDAD DE LA GARANTIA.** SE HAN HECHO ESFUERZOS DILIGENTES PARA PROPORCIONAR INFORMACION E ILUSTRACIONES APROPIADAS SOBRE EL PRODUCTO EN ESTE MANUAL; SIN EMBARGO, ESTA INFORMACION Y LAS ILUSTRACIONES TIENEN COMO UNICO PROPOSITO LA IDENTIFICACION DEL PRODUCTO Y NO EXPRESAN NI IMPLICAN GARANTIA DE QUE LOS PRODUCTOS SEAN VENDIBLES O ADECUADOS PARA UN PROPOSITO EN PARTICULAR NI QUE SE AJUSTAN NECESARIAMENTE A LAS ILUSTRACIONES O DESCRIPCIONES. CON EXCEPCION DE LO QUE SE ESTABLECE A CONTINUACION, DAYTON NO HACE NI AUTORIZA NINGUNA GARANTIA O AFIRMACION DE HECHO, EXPRESA O IMPLICITA, QUE NO SEA ESTIPULADA EN LA "GARANTIA LIMITADA" ANTERIOR.

**Consejo Técnico y Recomendaciones, Exclusiones de Responsabilidad.** A pesar de las prácticas, negociaciones o usos comerciales realizados previamente, las ventas no deberán incluir el suministro de consejo técnico o asistencia o diseño del sistema. Dayton no asume ninguna obligación o responsabilidad por recomendaciones, opiniones o consejos no autorizados sobre la elección, instalación o uso de los productos.

**Adaptación del Producto.** Muchas jurisdicciones tienen códigos o regulaciones que rigen la venta, la construcción, la instalación y/o el uso de productos para ciertos propósitos que pueden variar con respecto a los aplicables a las zonas vecinas. Si bien se trata de que los productos Dayton cumplan con dichos códigos, no se puede garantizar su conformidad y no se puede hacer responsable por la forma en que se instale o use su producto. Antes de comprar y usar el producto, revise su aplicación y todos los códigos y regulaciones nacionales y locales aplicables y asegúrese de que el producto, la instalación y el uso los cumplan.

Ciertos aspectos de limitación de responsabilidad no se aplican a productos al consumidor; es decir (a) algunas jurisdicciones no permiten la exclusión ni limitación de daños incidentales o consecuentes, de modo que las limitaciones o exclusiones anteriores quizás no apliquen en su caso; (b) asimismo, algunas jurisdicciones no permiten limitar el plazo de una garantía implícita, por lo tanto, la limitación anterior quizás no aplique en su caso; y (c) por ley, mientras la Garantía Limitada esté vigente no podrán excluirse ni limitarse en modo alguno ninguna garantía implícita de comercialización o de idoneidad para un propósito en particular aplicables a los productos al consumidor adquiridos por éste.

**Atención Oportuna.** Se hará un esfuerzo de buena fe para corregir puntualmente, o hacer otros ajustes, con respecto a cualquier producto que resulte defectuoso dentro de los términos de esta garantía limitada. En el caso de que encuentre un producto defectuoso y que esté cubierto dentro de los límites de esta garantía haga el favor de escribir primero, o llame, al distribuidor a quien le compró el producto. El distribuidor le dará las instrucciones adicionales. Si no puede resolver el problema en forma satisfactoria, escriba a Dayton a la dirección a continuación, dando el nombre del distribuidor, su dirección, la fecha y el número de la factura del distribuidor y describa la naturaleza del defecto. La propiedad del artículo y el riesgo de pérdida pasan al comprador en el momento de la entrega del artículo a la compañía de transporte. Si el producto se daña durante el transporte, debe presentar su reclamo a la compañía transportista.

**Fabricado para Dayton Electric Mfg. Co., 5959 W. Howard St., Niles, Illinois 60714-4014 EE.UU.**

**Fabricado para Dayton Electric Mfg. Co.  
Niles, Illinois 60714 EE.UU.**

**Dayton®**



*Veillez lire et conserver ces instructions. Lisez attentivement avant de commencer l'assemblage, l'installation, l'utilisation ou la maintenance du produit décrit. Protégez-vous et les autres en observant toutes les informations de sécurité. Le non respect des instructions peut entraîner des blessures personnelles et / ou des dommages du produit! Conservez les instructions pour la référence future.*

# Dayton® Chariot en acier inoxydable soudé

## Description

Le chariot en acier inoxydable de Dayton possède une capacité de charge maximale de 1200 lb, et il est conçu pour le renversement, c'est idéal pour les hôpitaux et les services alimentaires.

## Déballage

- Manipulez avec des précautions, vérifiez la liste de colisage pour tenir compte de tous les éléments.
- Après avoir déballé l'appareil, inspectez soigneusement tous les dégâts qui auraient pu survenir pendant le transport.
- Vérifiez s'il existe des pièces manquées, bosselées, endommagées, ou de pertes.
- Chaque unité est soigneusement testée et inspectée avant l'expédition. Il est possible que l'appareil puisse subir des dommages pendant le transport. Si un dommage est constaté lors du déchargement, faites une note de celui-ci sur le connaissance. Retirez tous les emballages et le cerclage du matériel, puis inspectez les dommages.

SI UN DOMMAGE EST DETECTE, DEPOSEZ UNE RECLAMATION AUPRES FREIGHTCARRI

## Information de la sécurité générale

Lisez et suivez les instructions de sécurité.

Avertissement (Veillez ne jamais dépasser la capacité maximale du chariot en acier inoxydable)

1. Vérifiez les vis sont bien serrées régulièrement pour éviter les dommages possibles du chariot.
2. Capacité maximale de charge nominale est une charge répartie uniformément.
3. Vérifiez périodiquement l'unité pour les dommages qui pourraient affecter le fonctionnement sécuritaire.
4. N'utilisez que des pièces de rechange identiques pour les réparations.
5. Soyez extrêmement prudent lorsque le déplacement sur des sols irréguliers.
6. Ne laissez pas les chariots de livraison sur des surfaces inclinées, tels que des rampes, pour empêcher le retournement ou le basculement de chariot.

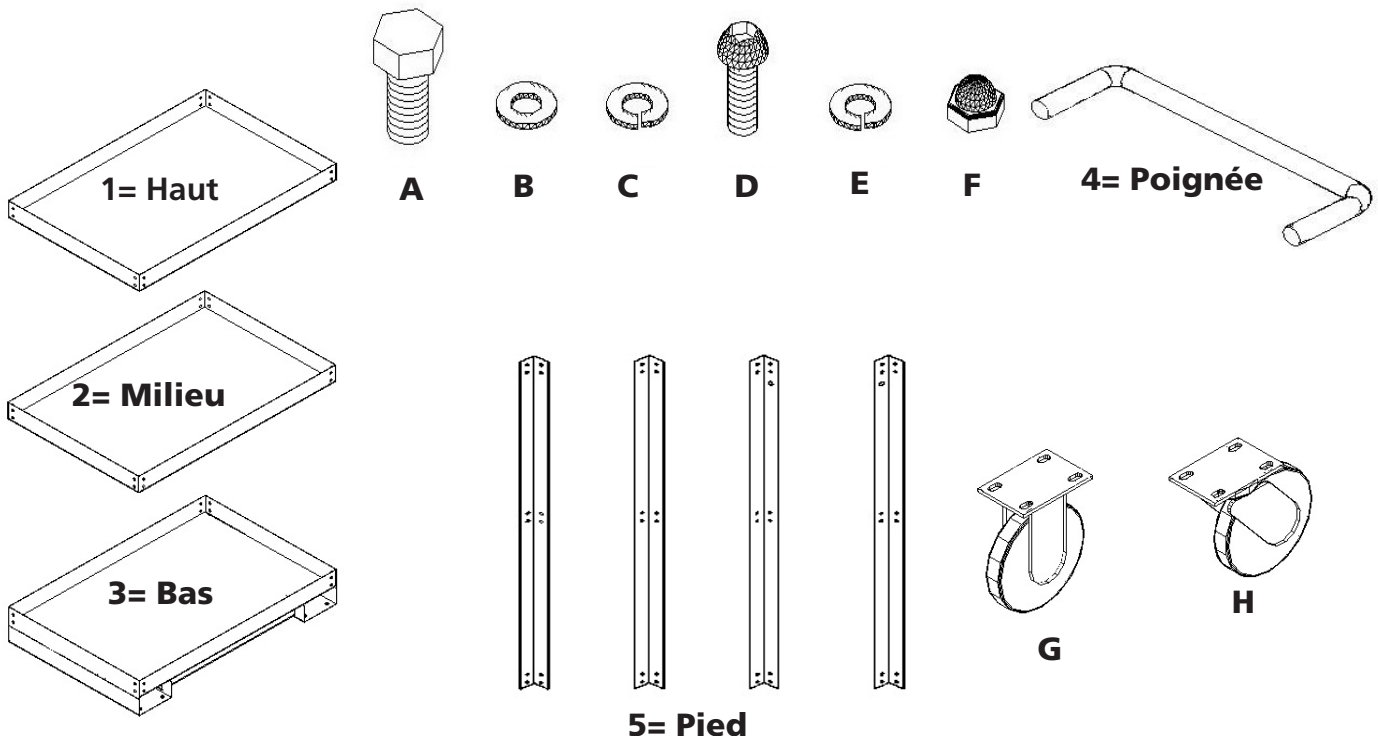
## Spécifications

Modèle	Charge (Lbs.)	Lip edge	N° de conser.	Taille du plateau (cm) W" X D" X H"	Taille des roues(cm)
11A454	1200	4.5	2	46 X 61 X 89	12.5
11A456	1200	4.5	2	46 X 76 X 89	12.5
11A458	1200	4.5	2	46 X 91 X 89	12.5
11A460	1200	4.5	2	61 X 91 X 89	12.5
11A462	1200	4.5	2	61 X 122 X 89	12.5
11A464	1200	4.5	2	76 X 122 X 89	12.5
11A466	1200	4.5	2	76 X 152 X 89	12.5
11A455	1200	4.5	3	46 X 61 X 89	12.5
11A457	1200	4.5	3	46 X 76 X 89	12.5
11A459	1200	4.5	3	46 X 91 X 89	12.5
11A461	1200	4.5	3	61 X 91 X 89	12.5
11A463	1200	4.5	3	61 X 122 X 89	12.5
11A465	1200	4.5	3	76 X 122 X 89	12.5
11A467	1200	4.5	3	76 X 152 X 89	12.5
11A468	1200	7.6	2	46 X 76 X 89	12.5
11A469	1200	7.6	2	46 X 91 X 89	12.5
11A470	1200	7.6	2	61 X 91 X 89	12.5

# Dayton® Chariot en acier inoxydable soudé

## INSTRUCTION DE L'ASSEMBLAGE

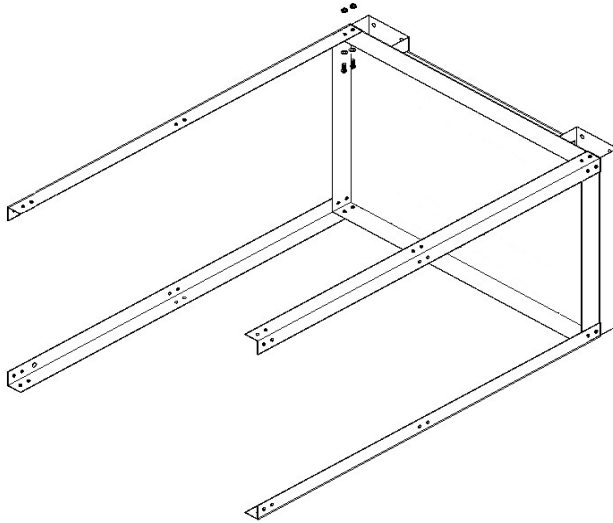
	A	Boulon à tête hexagonales 5/16"	18 PCS
	B	Rondelles 5/16"	18 PCS
	C	Rondelle de serrage 5/16"	18 PCS
<i>2-ter</i>	D	Boulon à tête creuse	32 PCS
<i>Trdle</i>	E	Rondelle de serrage 1/4"	32 PCS
<i>Unité</i>	F	Ecrous borgnes	32 PCS
<i>3-ter</i>	D	Boulon à tête creuse	48 PCS
<i>Trdle</i>	E	Rondelle de serrage 1/4"	48 PCS
<i>Unité</i>	F	Ecrous borgnes	48 PCS
	G	Roulettes fixes	2 PCS
	H	Roulettes pivotantes	2 PCS
	1	Haut du support	1 PCS
	2	Milieu du support	1 PCS
	Note spécial : pour l'unité de chariot de 2-tier, cette pièce du milieu du support n'est pas inclus		
	3	Bas du support	1 PCS
	4	Poignée	1 PCS
	5	Pieds	4 PCS



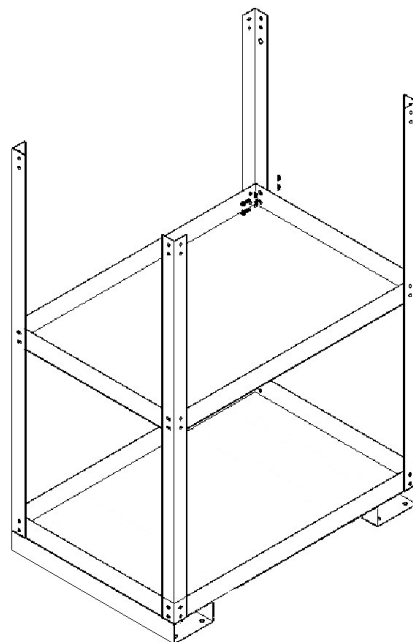
FRANÇAIS

# Dayton® Chariot en acier inoxydable soudé

1. Fixez le bas du support sur des pieds avec des boulons à tête creuse fournis (D), les rondelles de serrage (E) et les écrous borgnes (F) comme illustré. Écrous borgnes doivent être fixés à l'extérieur de l'appareil. Serrez à la main jusqu'à ce que l'assemblage soit terminé, puis serrez en toutes sécurités.

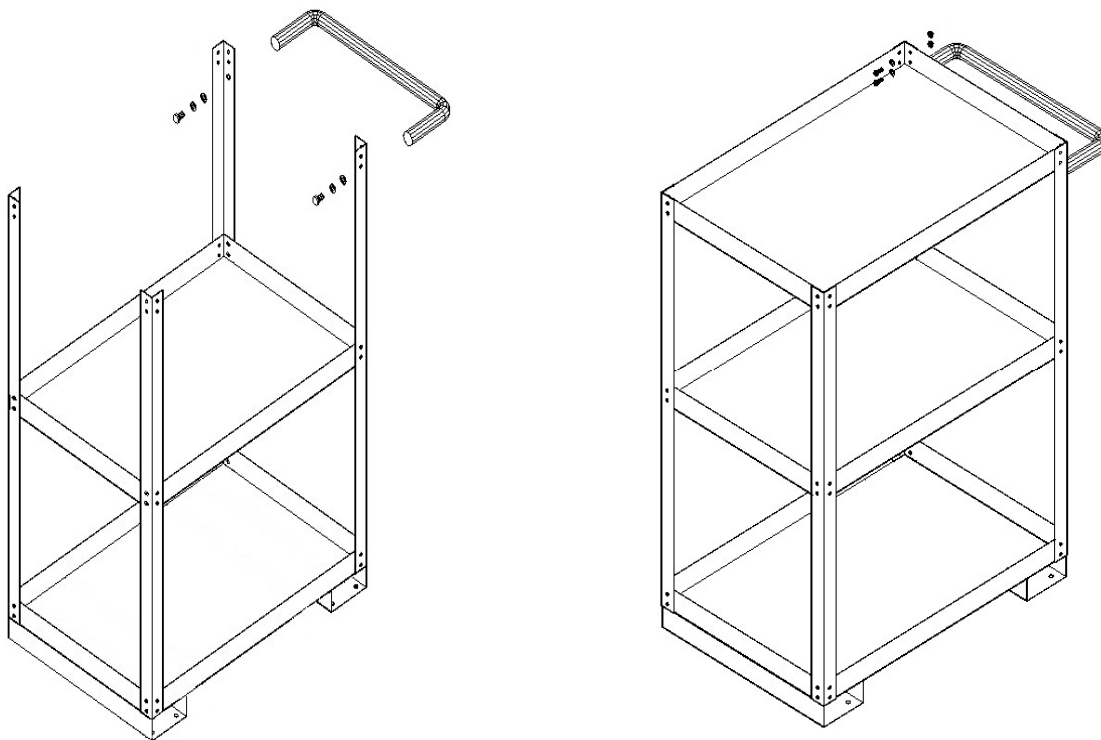


2. Fixez le bas du support sur des pieds avec des boulons à tête creuse fournis (D), les rondelles de serrage (E) et les écrous borgnes (F) comme illustré. Écrous borgnes doivent être fixés à l'extérieur de l'appareil. Serrez à la main jusqu'à ce que l'assemblage soit terminé, puis serrez en toutes sécurités.

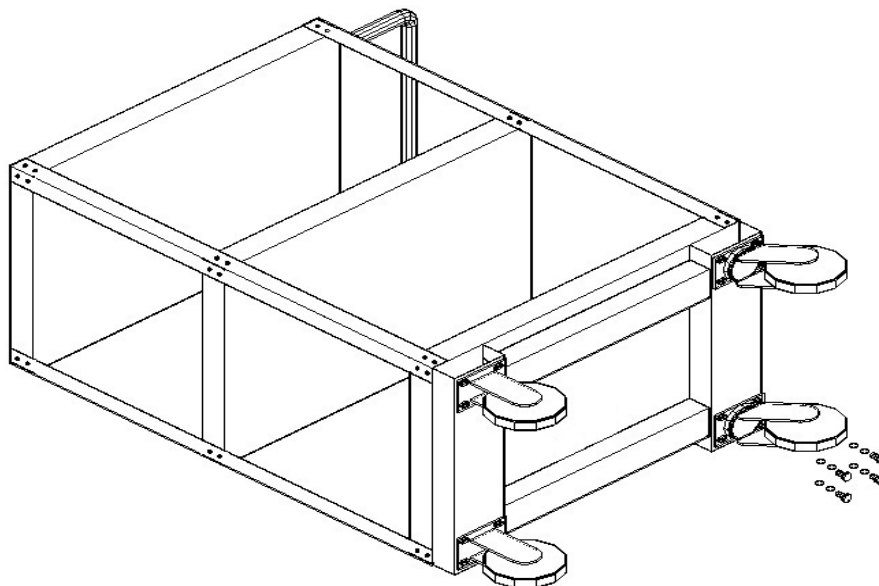


# Dayton® Chariot en acier inoxydable soudé

3. Fixez d'abord la poignée sur les pieds avec des boulons à tête hexagonale 5/16H fourni (A), puis répétez l'étape 2 pour le haut du support, comme indiqué. Serrez tous les écrous et vis de cette étape.

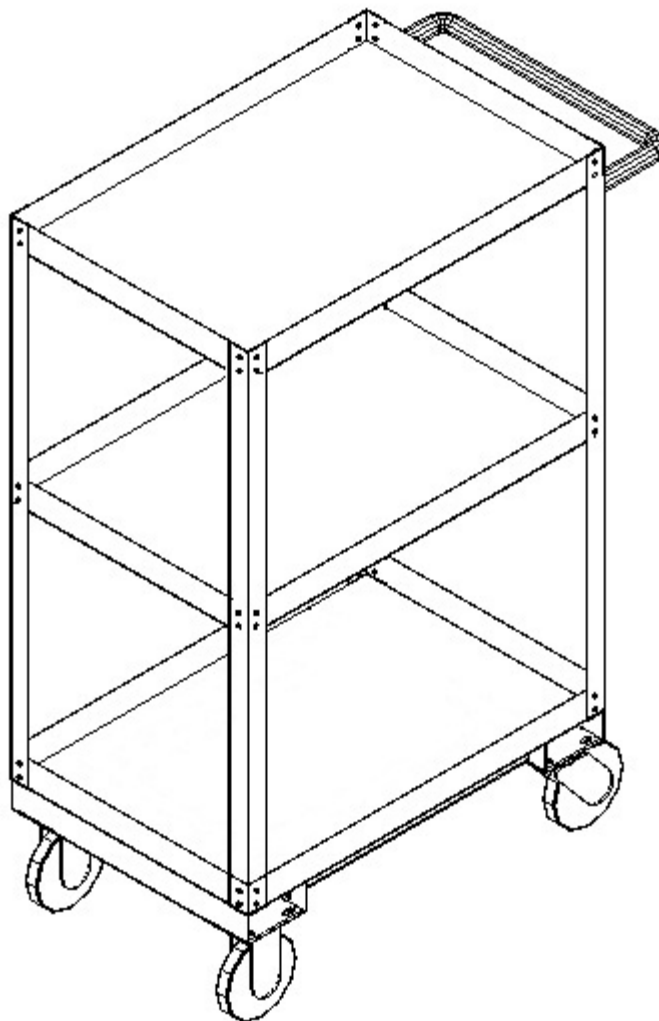


4. Insérez les roulettes pivotantes sur les quatre coins et mettez les boutons à tête hexagonale (A) 5/16", les rondelles (B), les rondelles de serrer (C), à travers la plaque coulée & le bas du support. Serrez fermement



# Dayton® Chariot en acier inoxydable soudé

5. Le chariot est maintenant prêt à utiliser.

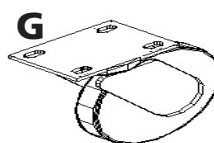
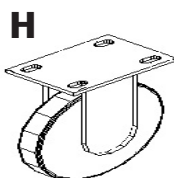
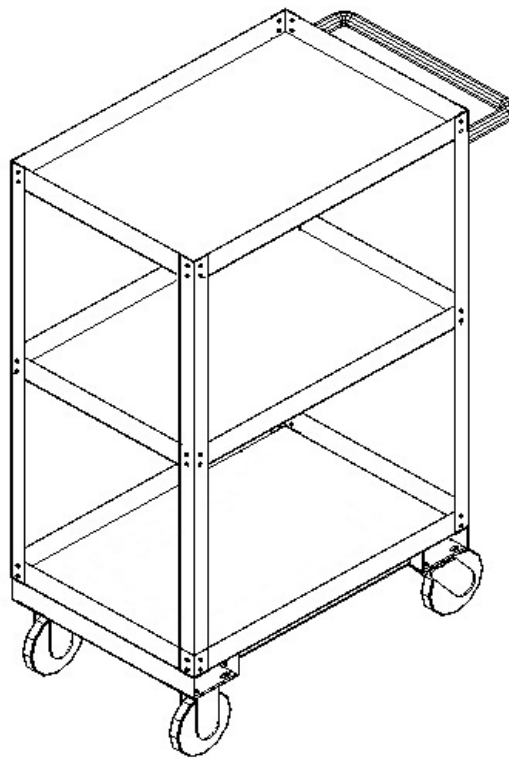


## Pour la réparation, veuillez contacter 1-800-323-0620

24 heures sur 24, 365 jours sur 365

Veillez fournir les informations suivantes :

- N° du modèle
- N° de série (le cas échéant)
- Le description et le numéro des pièces comme indiqu



### La liste des pièces de réparation pour le chariot en acier inoxydable

Pièce de réparation	Description	N° des pièces	Q té
H	5" Roulette rigide avec le matériel	MH11A45401G	1
G	5" Roulette pivotante avec le matériel	MH11A45402G	1

Les autres ne sont pas fournis dans les pièces de réparations



# Dayton® Chariot en acier inoxydable soudé

## GARANTIE LIMITÉE

**GARANTIE LIMITÉE D'UN AN FOURNIE PAR DAYTON.** CHARIOT EN ACIER INOXYDABLE SOUDE DAYTON® COUVERTS DANS CE MANUEL SONT GARANTIS PAR DAYTON ELECTRIC MFG.CO. AU PREMIER UTILISATEUR CONTRE TOUT DÉFAUT DE FABRICATION OU DE MATÉRIAU DANS DES CONDITIONS D'UTILISATION NORMALES DURANT UN AN À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT. TOUTE PIÈCE PRÉSENTANT, SELON DAYTON, DES DÉFAUTS DE FABRICATION OU DE MATÉRIAU ET RETOURNÉE À UN CENTRE DE SERVICE AGRÉÉ DÉSIGNÉ PAR DAYTON, PORT PAYÉ, SERA RÉPARÉE OU REMPLACÉE AU CHOIX DE DAYTON, À TITRE DE RECOURS EXCLUSIF. VOIR LES PROCÉDURES DE RÉCLAMATIONS SOUS GARANTIE SOUS LA RUBRIQUE « PROMPT RÈGLEMENT », CI-APRÈS. LA PRÉSENTE GARANTIE DONNE AUX ACHETEURS DES DROITS SPÉCIFIQUES QUI VARIENT SELON LES JURIDICTIONS.

**LIMITES DE RESPONSABILITÉ.** DANS LA MESURE PERMISE AU TITRE DE LA LOI APPLICABLE, DAYTON DÉCLINE EXPRESSÉMENT TOUTE RESPONSABILITÉ POUR TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE ET INDIRECT. LA RESPONSABILITÉ DE DAYTON EST DANS TOUS LES CAS LIMITÉE ET NE SAURAIT DÉPASSER LE PRIX D'ACHAT.

**CLAUSE D'EXONÉRATION DE GARANTIE.** DAYTON S'EST DILIGEMMENT EFFORCÉE D'ILLUSTRE ET DE DÉCRIRE DE MANIÈRE EXACTE LES PRODUITS DE CETTE BROCHURE. CEPENDANT, CES ILLUSTRATIONS ET CES DESCRIPTIONS NE SONT DONNÉES QU'À TITRE D'IDENTIFICATION ET NE GARANTISSENT PAS EXPRESSÉMENT OU IMPLICITEMENT QUE LES PRODUITS SONT DE QUALITÉ MARCHANDE OU ADAPTÉS À UN USAGE PARTICULIER, OU QU'ILS SERONT NÉCESSAIREMENT CONFORMES AUX ILLUSTRATIONS OU AUX DESCRIPTIONS FOURNIES. SAUF DISPOSITIONS CONTRAIRES CI-DESSOUS, AUCUNE GARANTIE OU AFFIRMATION DE FAIT, EXPRESSE OU IMPLICITE, AUTRE QUE CELLE ÉNONCÉE À LA RUBRIQUE « GARANTIE LIMITÉE » CI-DESSUS, N'EST FOURNIE OU AUTORISÉE PAR DAYTON.

**Conseils et recommandations techniques; clause d'exonération.** Nonobstant toute pratique ou action commerciale ayant eu cours dans le passé ou toute coutume du secteur d'activité, les ventes n'incluront pas la fourniture de conseils en matière de conception de système ou de résolution de problèmes techniques. Dayton n'assume aucune obligation ni responsabilité en ce qui concerne les recommandations, opinions ou conseils non autorisés relatifs au choix, à l'installation ou à l'utilisation des produits.

**Adéquation du produit.** Dans de nombreuses juridictions, les codes et les réglementations qui régissent les ventes, la construction, l'installation et/ou l'utilisation de produits pour certains usages peuvent être différents de ceux de régions avoisinantes. Bien que Dayton se soit efforcée de rendre ses produits conformes à ces codes, la société ne peut en garantir la conformité et ne saurait être responsable de la manière dont les produits sont installés ou utilisés. Avant d'acheter et d'utiliser un produit, il est conseillé d'étudier son application ainsi que les codes et réglementations nationaux et locaux, et de s'assurer de la conformité à ces codes de ces produits, de leur installation et de leur utilisation.

Certains aspects des dénis de garantie ne sont pas applicables aux produits de consommation. par exemple (a) certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, de sorte que la limitation ou l'exclusion susmentionnée peut ne pas s'appliquer à votre cas; (b) en outre, certaines juridictions n'autorisent pas de limite sur la durée d'une garantie implicite, par conséquent la limite susmentionnée peut ne pas s'appliquer à votre cas; et (c) en vertu de la loi, durant la période de garantie limitée, toute garantie implicite de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier applicable aux produits de consommation achetés par des consommateurs, est susceptible de ne pas pouvoir être exclue ou autrement déniée.

**Prompt règlement.** Dayton s'efforcera en toute bonne foi de faire les rectifications ou autres ajustements prévus pour tout produit qui s'avère défectueux durant la période de garantie limitée. Pour tout produit jugé défectueux durant la période de garantie limitée, contacter tout d'abord le concessionnaire où l'appareil a été acheté. Le concessionnaire fournira des instructions supplémentaires. S'il est impossible de résoudre le problème de façon satisfaisante, écrire à Dayton à l'adresse ci-dessous, en indiquant le nom et l'adresse du concessionnaire, la date et le numéro de la facture du concessionnaire, ainsi que la nature du défaut constaté. Le titre et le risque de perte passent à l'acheteur au moment de la livraison par le transporteur. Si le produit a été endommagé pendant le transport, une réclamation doit être faite auprès du transporteur.

**Fabriqué pour Dayton Electric Mfg. Co., 5959 W. Howard St., Niles, Illinois 60714-4014 États-Unis**